

جَزَائِرِ حَاكِمَتِ

جمعه ایرتسی

نومرو	ذی الحجه	سنه	حزیران	سنه	صفحه
۷۰۹	۲۷	۱۳۱۰	۱۹	۱۳۰۹	۱۰۴۶۱

(اشبو غزته بهر هفته جمعه ایرتسی کونلری چیقار . سنه لکی در سعادت ایچون مجیدیه یکر می غروش)
 (حسابیله التمش غروشدر . طشره لر ایچون اون بش غروش پوسته اجرتی ضم اولنور . بهر)
 (نسخه سی ینه مجیدیه یکر می غروش اولمق اوزره یوز پاره به هر یرده صاتیلور . درج اولنه جق)
 (اعلانک هر برندن بر مجیدیه اخذ اولنور . سنه لکنه مشتری اولمق استیانیلر عدلیه نظارتی)
 (دائره سنده کائن جریده محاکم اداره سنه مراجعت ایلملیدر)

قسمت سیم

توجیهات

بغداد ولایتی استیناف محکمه سی جزا دتره سی
 ریاستی ولایت مشارالیه ابدایت محکمه سی جزا
 دائره سی رئیس احمد خلوصی افندی به
 ولایت مذکوره ابدایت محکمه سی جزا

دائره سی ریاستی دیار بکر ولایتی مرکز مدعی
 عمومی معاونی توفیق افندی به

دیار بکر مرکز مدعی عمومی معاونلکی حما
 بدایت محکمه سی جزا دائره سی رئیس عبدالفتاح
 افندی به

سوریه ولایتی مرکز بدایت محکمه سی جزا
 دائره سی ریاستی قسطنطونی ولایتی بدایت محکمه سی
 جزا دائره سی ریاستدن منفصل محمد مجیب
 افندی به

حلب ولایتی بدایت محکمه سی جزا دائره سی
ریاستی موصل ولایتی بدایت محکمه سی جزا
دائره سی رئیس جمیل افندی به

موصل ولایتی بدایت محکمه سی جزا دائره سی
ریاستی حدیده مدعی عمومی معاونی رؤف بکه

اسکچه بدایت محکمه سی ریاستی جسر ارکنه
بدایت محکمه سی رئیس عزتو فتیحی بکه

جسر ارکنه بدایت محکمه سی ریاستی اسکچه
بدایت محکمه سی رئیس حسین افندی به

قیصریه سنجانجی بدایت محکمه سی جزا دائره سی
ریاستی بوردور بدایت محکمه سی جزا دائره سی
رئیس عمر یحیی افندی به

یره ناحیه سی بدایت محکمه سی ریاستی مانده مانده
بدایت محکمه سی رئیس جعفر صادق افندی به

مانده مانده بدایت محکمه سی ریاستی مکتب
حقوق شاهانه مأذونلرندن میساق مارقاریان
افندی به

طرابلس غرب ولایتی تجارت محکمه سی

ریاستی حدیده تجارت محکمه سی رئیس محسن
افندی به

بوردور سنجانجی بدایت محکمه سی جزا
دائره سی ریاستی کوریجه بدایت محکمه سی جزا
دائره سی ریاستندن منفصل نجیب افندی به

اشقودره ولایتی بدایت محکمه سی مدعی
عمومی معاونت مکتب حقوق شاهانه مأذونلرندن
محمد نجیب افندی به تفویض بیورلشدیر .

عدلیه نظارت جلیله سنه

دولتو اقدام حضرتلری

زور و شهر زور سنجانقلرینک اسملرنده
اولان مشابیت حسبله برینه عائد اولان محررات
ومکاتیب اکثریا سهواً دیگرینه نقل و ایصال
اولنقده اولدیغندن بو درلو محذوره محل قالمق

اوزره شهرزور سنجانقلر نام قدیمی اولان کرکوک
اسمبله یاد اولنسنه زور متصرفلغندن وقوعبولان
اشعار و شورای دولتجه ویریلان قرار اوزرینه
بالاستیدان اراده سنیه جناب ملکداری شرفسنوح
بیورلدینی ۹ مارت سنه ۳۰۹ تاریخ ویتش سکر
نومرولی بیورلدی، عالیده ازبار بیورلش و تعمیماً
اجرای تبلیغات ایدلش اولمغله نظارت
جلیله لرینجه ده برمنطوق امر و فرمان همایون
ایجاب حالک ایفاسنه هم علییه داوریلری
درکار بیورلوق بابنده امر و فرمان حضرت
من له الامر کدر .

ناظر امور داخلیه
رفت

فی ۱۴ شوال سنه ۳۱۰

وفی ۱۹ نیشان سنه ۳۰۹

صندوق امینلر یله ملتزم کفلاسی املاک
وعقارینک قیدلری چیقار یله رق محللرینه شرح
ویرلسی حقنده مقدما اتخاذ اولنان اصول کفلا
املاکنی برنوع حجز دیمک اولمسیله بو اصولک
بالعموم مال مأمورلرینه تسلیمی حائنده مأمورینجه
کفیل تدارکی دوجار مشکلات اوله جفندن و بعض
مأمورین مالیه نک صندوق امینلری ذمتنده
اشتراکی اولسه بیله مذکور ذمتلرندن منحصرأ
صندوق امینلری مسؤل طوتلمق لازم کله جکندن
اصول مذکور نک کماکان صندوق امینلر یله
ملتزم کفلاسی حقارنده اجرایی و رفاقت و معیتنده
صندوق امینی بولمیبوده بالذات اموال امیرییه
قبض و صرف ایدن تلغراف و پوسته مدیر
ومأمورلری ایله امثالی مأمورین مالیه کفلاسی
حقنده دخی توفیق معامله ایدلسی شورای دولت
تنظیلات دائره سنندن اعطا اولسان مضبطه ده
کوسترلیدیکی کیفیت مجلس مخصوص وکلاجه دخی
لدی التذکر موافق مصلحت کورندیکی بیان

(فی ۱۶ ذی القعدة سنه ۳۱۰ وفی ۲۰ مایس)

عالیه اقتضاسک ایفای شرفوار اولان
۱۶ شعبان سنه ۳۱۰ و ۱۱ شباط سنه ۳۰۸
تاریخولو تذکره سامیه حضرت وکالتناهیده
امرواشعار بیورلش و مأموریتکز داخلنده
بولنان محاکمه لاجل التبلیغ اشبو تحریرانک نسخ
مطبوعه کافیه سی لفا ارسال قلمش اولغله بر موجب
اراده علیه اجرای ایجابی .

(فی ۲۷ ذی القعدة سنه ۳۱۰ وفی ۳۱ مایس)
(سنه ۳۰۹ تاریخنده بالجله ولایات استیناف)
(محکمه سی مدعی عمومیلرینه و مدعی عمومی)
(بولنمیان محللر مدعی عمومی معاونلرینه یازیلان)
(تحریرات عمومی صورتیدر)

ایجار واستیجاردن منبث دعاوی و منازعاتک
رؤیت وفصلی محاکمه عائد اولغله برابر رسمی
مقاوله نامه یه مربوط عتسارک مدت اجاره سی
انقضاسنده مستأجر طرفندن تخلیه اولغله بده

تخلیه سی ایچون موجر طرفندن رئیس محکمه یه
مراجعت واستدعا وقوعبولدینی ومقاولات محرری
معرفتیله مستأجره احضار نامه کوندربله رک
تعیین اولنان مدته بالرضا تخلیه قلمدینی صورتده
رئیس محکمه جانبندن ویریه جک امر تحریری
موجبجه مستأجرک مأجور دن اخراجی ایجار
عقار نظامنامه سنک یکرمنجی ماده سی احکامندن
واصول جاریه دن بولنش اولدینی حالد تبه
اجنبیه دن بولنان مستأجرلرک ماده مذکوره
موجبجه مأجور دن اخراجی ایچون منسوب
اولدقاری قونسولاتوره وقوعبولان تبلیغات اصفا
اولنامه قده اولدینی اشعارات واقعه دن اکلاشلدیفنه
بناء بو بایده دول متحابه سفارتلرینه تبلیغات
لازمه ایفای خصوصی مقام محیدن اول و آخر
جانب سامی باب عالی یه اشعار وانها اولنمشیدی
بو کره مقام جلیل وکالتناهیدن شرفوار اولان
فی ۴ شعبان سنه ۳۰۸ تاریخلی تذکره سامیه ده
خصوص مذکور حقدده خارجیه نظارت
جلیله سیله سفارتلر بیتنده جریان ایدن مخبره نک
نتیجه سی اوله رق حاصل اولان نتیجه استلافیه
توفیقاً اجنبی مستأجرلرک مأجور دن اخراجی
معامله سنک صور اجرائیه سی مبین قلمه انسان
مخطرده ده کوسترلدیکی و مجلس مخصوص وکلاده

بولنان محاکمه تبلیغ اولنق اوزره اشبو تحریرانک
نسخ مطبوعه کافیه سی لفا کوندربلش اولغله بر
موجب اراده علیه ابفای معامله اولنسی .

قسم غیر رسمی

(حمیده بدایت محکمه سندن ۲۲ تشرین اول)
(سنه ۳۰۳ تاریخلی و سکر عددی ایله صادر)
(اولان اعلامک مابعدی)

ایجابی مذاکره اولدقده اعلام مذکور
مفادن اکلاشلدینی اوزره دعاوی واقعه عقاره
متعلق اولق حسیله توجه خصوصت ضمنتده
اول باول منازع فیه اولان املاک و اراضیه
کیمک طرفندن وضع ید ایدلدیکی بالینه اثبات
ایتدیرلمک لازم کلور ایکن ذی الیدک اثبات
ایتدیرلما سی و مدعابه میانده اراضی دخی اولدینی

دخی تذکر اولدینی وجهله موجر طرفندن
اقامه اوله حق دعوا ده مدعی علیه تبعه اجنبیه دن
اولدینی حالد دعوتیه ورقه سی کندوسنک
تابع اولدینی قونسولاتو معرفتیله رئیس محکمه
طرفندن ارسال اولنه رق طلب واقعت تعیین
وتصریح و ممکن مرتبه قیصه بر مرسل تعیین
اولنسی و مدعی علیه تعیین اولنان کونده قونسولاتو
ترجمانیله برابر محکمه یه کلسکه مجبور اولوب
رئیس محکمه طرفندن صادر اوله حق قرار نامه یه
اساس اوله حق ضبط ورقه سنک ترجمان طرفندن
امضا ایدلمی و ترجمانک یوم معینده کله میه جکی
معذرت مشروعه بیانیله قونسولاتویه اخبار
ایتدکن صکره فرض محال اوله رق ترجمان
شبو ایکنجی دعوتیه دخی اجابت ایتدیکی صورتده
عدم اجابت حقدده بشقه بر ضبط ورقه سی تنظیم
ایدیلرک قرار نامه نظاماً اصدار واشبو ضبط
ورقه سی صورتنک ایجاب نظامیسی اجرا
اولنق اوزره قرار نامه ایله برابر قونسولاتویه
تبلیغ قلمسی صورتنک اصول اتخا ذی بالنسب
نظارت مشار الیه دخی معلومات ویرلدیکی
بیانیله ابفای مقتضای اراده و اشعار بیورلش
وصورت حال بالجله محاکم استینافیه مدعی عمومی -
لرینه تبلیغ اولدینی کبی مأموریتکز داخلنده

مستدعی مومی الیهدن النسخه ۲۲ تشرین اول
سنه ۳۰۸ تاریخنده متفقاً قرار ویریلرک تفهیم
قلندی .

قلعه سلطانیه بدایت محکمه سندن ویریلان
۱۵ کانون ثانی سنه ۹۶ تاریخی اعلامک تمیزینی
استدعا ایدن در سعادته نار بورلرده مسافره ساکن
قلعه سلطانیه لی طرون زاده حسین افندی ایله
میزعلیها قلعه سلطانیه ده جامع کیر محله سنده مقیمه
فاطمه خانم تعیین قلنان کونده کلنکرندن اصول
محاکمه نیک ایکوز بکرمی طقوزنجی ماده سی
حکمنه توفیقاً تدقیقات تمیزیه اجراسنه ابتدار
قلندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی مزبوره فاطمه
خانمک پدری مومی الیه حسین افندی ذمتده
باسند مطلوبی بولنان بیک بشیوز غروشک مع
فائض تحصیلیه بیوک والده سی طرفدن کندوسنه
هبا ایدیلوب امانه پدری مومی الیه یدنده بولنان

حاله انشای محاکمه ده اراضی مأمورینک حاضر
بولندیرلما سی و مابه التطبيق اتخاذ اولنان مجله نیک
بیک یدییوز اوتوز یدنجی ماده سنده محرر قیود
دفتر خاقانیدن مراد بوندن بر قاج یوز سنه
مقدم مؤتمن ومونوق محرر لر معرفتیه ثبت
وتحریر اولنهرق الیوم دفتر خاقانی قظارتنده کمال
دقت واعتنا ایله محزن مخصوصنده محفوظ اولان
دفترده مندرج قیود معمول بها اولدینی حالده
درجه اولی محکمه سنجیه ماده مذکوره یه یا کاش
معنی ویریلرک محلی دفتر خاقانی قیودینک مدار
حکم اتخاذ قلنمی یولسز ومضایر قانون اولوب
مستدعینک بوجهتله متعلق اعتراضی شایان قبول
ووظیفه حقنده در میان ایلدیکی اعتراض ایله معاون
مومی الیهک اولبایدیه کی مطالعه سی موافق نفس
الامر کوریلر مدیکندن اصول محاکمه حقوقیه
قانوننیک ایکوز اوتوز ایکنجی وایکوز قرق
برنجی ماده لری موجنبه اعلام مذکورک نقضیه
قانون مزبورک ایکوز قرق در دنجی ماده سی
حکمنه توفیقاً کیفیتک یکیدن بالرؤیه اعلامه
ربطی ضمننده محکمه مذکوره یه اعاده سنه
وزیرده مفرداتی مرقم در تیوز اون درت یحق
غروش مصارف تمیزیه نیک ایلروده حقسنز
چیه حق طرفه رجوع ایتک اوزره اول امرده

بر عدد الماس اکنه ایله معلوم المقدار اینجونک
دخی استردادی حقنده اقامه ایتدیکی دعوانک
سبق ایدن محاکمه وتدقیقاتی نتیجه سنده افندی
مومی الیهک اولمقدار دینی اولدینی اولبایدیه کی
اقراری واکنه ایله اینجولرک دخی امانه یدنده
بولدینی افندی مومی الیهک کذلک سبجل محکمه ده
مقید اقراری ایله ثابت اولمش ایسه ده مزبوره
هنوز یتیم اولهرق اثبات رشد ایتدیکنندن مذکور
اکنه ایله اینجونک کاکان افندی مومی الیه
نزدنده امانه ابقاسنه و مبلغ مذکورک دخی مع
فائض تحصیلیه ایتام صندوقنه اعطاسنه قرار
ویرلدیکنندن ومستدعی حسین افندینک اشبور قرار
غلیهنده کی اعتراضاتک خلاصه سی حکم واقمک
بر ماده نظامیه مستند اولمامسی مضایر قانون
اولدیفندن بختله اعلام مذکورک تقضی ومدعی
علیهانک جوانی دخی اعلام مذکور حکمی موافق
اصول اولدینی جهتله تصدیقی طلبندن عبارت
بولنمشدر .

بایندر بدایت محکمه سندن ۵ تموز سنه ۳۰۶
تاریخی ودرت عددی ایله ویریلان اعلامک
تمیزینی بایندر قضاسنک حاجی بشر محله سنده
مقیم زیبک اوغلی یانی باعرضحال استدعا ایتدیکی
حاله یوم معینده اداره یه کلیوب تمیز علیه قضاء
مذکوره تابع قزل کلیسا قریه سنده ساکن حاجی
عثمان اغا وکیلی خطاط زاده اسماعیل افندینک
ورود ایتسیله ایضاحات شفاهی سی استماع اولندقدن
صکره تدقیقات تمیزیه اجراسنه ابتدار قلندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی مزبور حاجی

ایجابی مذاکره اولندقدن اعلام مذکور
مالئه نظراً خصوص مذکور پدری ایله هنوز
اثبات رشد ایتامش قزی یتیمده متحدث دعوی
اولمقله فصل ورؤیتی محکمه شرعیه عائد اولدیفندن

عثمان اغانك ه ربيع الاخر سنه ۲۹۶ تاريخي
برقطعه اعلام شرعي موجبجه بايدورك قزلكليسا
قريبه سي حدودي داخلده كان عهدۀ تملكينده
بولان معلوم الحدود برباب دكرمان ايله اتصاليده
واقع يكرمي سكر ساق زيتون اشجارينك
سنوي ايكوز يتش غروشدن اتى سنك
بدل ايجارى اولوب مستاجري مرقوم ياني ذمتده
الاجني اولان بيك اتى يوز يكرمي غروشك
تحصيليله مذكور دكرمانك بالتخليه اشجار
مذكوره ايله كندوسنه تسليمي اولبايده
ويريله جك حكمتك موقتاً اجراسنى طلب وادعا
ايتسي و عندالحاكمه اعلام مذكورك مضموني
مرقوم ياني انكار و مدعا به اشجارك اعلام
مذكوره كوستريلان حدود داخلده اوليوب
شراء كندوسنك تحت تملكيندن بولنديغني مدافعة
تذكار ايتسي اوزرينه جريان ايدن محاكمه
وتدقيقات نتيجه سنده منازع فيه دكرمان واشجار
من بور حاجي عثمان اغانك ملكي اولديغني اولجه
طرفينك اجرا قلنان محاكمه شرعيه لرند مرقوم
يانيك اقرار ايلديكي اولبايده ابراز اولسوب
مضمونيله بلاينه عمل جائز اولان اعلام شرعي
مذكور ايله ثابت اولديغنه بناءً مدعا به دكرمانك
التي سنك متراكم اجاره معجله سي بولنان بيك

التبوز يكرمي بش غروشك رايح بلده وجهه
محيديه اوتوز اوچ غروش حسابيله مرقوم يانيدن
تحصيليله مرقومك اشجار مذكوره به وقوعبولان
مداخله سنك منعه ومدعي من بور عثمان اغانك
دخي تحليه مأجور دعواسنك ردينه حكمن
ومستدعي تميزك اشبو اعلام عليهنده لايحه سنده
محرر باشلوجه اعتراضاتي مبرز اعلام شرعي
مذكورك بلاينه مضمونيله حكم ايدلمسي مغاير
قانون اولديغندن بختله اعلام مذكورك تقضي
استدعا سنندن ومدعي عليه و كيلك نتيجه جوابي
دخي اعتراض مذكورك غروارد اولديغني بيانيله
موافق قانون اولان اعلامك تصديقي طلبيندن
عبارت بولنشدر .

ايجابي مذاكره اولندوقده اعلام مذكور
مالندن اكلاشلايدي اوزره بدايه مدعي بولان
من بور عثمان اغانك مستند ادعاسي اولان ومحكمه جه
بنای حكم اتخاذ اولنان اعلام شرعي وثائق
شرعيه نك بلاينه عمل اولنه جق صورته تنظيمي
حقننه نشر اولنان تعليمات سنه تاريخنندن مقدم
صادر اولمش اولسنه كوره اعلام مذكورك
بلاينه مضمونيله حكم جائز اوله ميوب مضمونك
بالينه اثبات ايتديرلمسي مقتضي اولديغني حالده

مذكور اعلامك بلاينه مضمونيله عمل اولنور
سندات شرعيه دن عدوا اعتبار ايديلهرك مضمونك
بالينه اثباتي لزومنه تعرض اولنماسي يولسر
اولديغني كبي عندالحاكمه مدعي عليه مرقوم ياني
مدعا به زيتونلك سالف الذكر اعلام شرعيه
كوستريلان زيتونك اولديغني بسط واثبات
ايتش اولمسيله اول امرده مذكور زيتونلك
موقع حدودينك ارباب وقوف معرفيله كشف
وتعين ايتديرلمسي لازم كلورايكن محكمه مرقومه جه
بوراسنه دخي دقت اولنيمه برق برمنوال محرر قرار
ويرلمسي تدقيقاتجه نواقصدن معدود اولديغندن
اصول وقانونه مغاير و مستدعي تميزك اعتراض
دخي بوجهتله متدائر اولمسيله موافق نفس الامر
كورلديكنه بناءً اصول محاكمه حقوقيه قانون
موقتك ايكوز اوتوزايكنجي وايكيوز قرق برنجي
ماده لري موجبجه اعلام مذكورك تقضيه قانون
من بورك ايكوز قرق درنجي ماده سي حكمه توفيقاً
يكيدن بالرؤيه اعلامه ربطي ضمننده محكمه
مذكوره به اعاده سنه وزيرده مفرداتي مرقم درت
يوز طقوز بحق غروش مصارف محاكمه نك ايلروده
حقسنر چيقه جق طرفه رجوع ايتك اوزره اول
امرده مستدعي تميزدن الخمسنه ۲۰ مازت

سنه ۳۰۹ تاريخنده متفقاً قرار ويريلهرك
تفهيم قلندي .

ادرنه استينافي محكمه سنندن ۲۴ اغستوس
سنه ۳۰۴ تاريخي واون بش عددي ايله صادر
اولان اعلامك تميزيني استدعا ايدن اورته كوي
قصبه سنك حاجي مانول محله سنده ساكن تجارندن
چوملكجي طرانده فيل اوغلي استراطي وكيلى
زامبا افندي يوم معينده دائره به كمش ايسه ده
مدعي عليها محله مذكوره ده ساكه متوفي
چوملكجي اوغلي لامبونك زوجيه سي و صغير
اوغلي طرانده فيلك وصيسي لامبونقادين كيديكندن
يالكز وكيلى مومي اليه زامبا افنديك ايضاحات
شفاهيه سيله باش مدعي عمومي معاونلرندن سعادتلو
يورغاكي افنديك مطالعه سي استماع قلندي .

اعلام مذكورك خلاصه مالى صغير
طرانده فيل ايله وصي ووالده سي من بوره لامبونو

اليهك مطالعه سي دخي استيناف عرض حاله مربوطاً
و يريلان لايحه ده اسباب فسخيّه موجود اولوب
اولديني بالتديق اكا كوره حكم اولمق لازمك لور
ايكن بوجهتك نظر اعتباره التامش اولديغه مبنی
اعتراضات واقعهك موافق قانون اولديني بيانندن
عبارت بولمشدرد .

اجابى مذاكره اولدوقده اعلام مذکور
مطالعه سندن اكلاشلديني اوزره ادرنه محكمه
استينافه سنجه مستأف استراطى طرفدن اعطا
ايدلمش اولان استيناف استدعا نامه سنده اسباب
استينافهك تصريح ايدلمديكي بيانيله ردينه حكم
اولمش ايسه ده استدعاى مزبوره مربوطاً اعطا
قلنان لايحه ده اسباب فسخيّهك موجود اولوب
اولديني تدقيق قلنه رق اكا كوره حكم ويرلك
لازم كلور ايكن بوجهتك تدقيقندن ذهول
اولنه رق برمنوال محرر رد استدعايه قرار ويرلسي
يولسز اولديغه ومستدعي وكيلك اعتراضيله
معاون مومى اليهك مطالعه سي موافق نفس الامر
ايدوكنه بناءً اصول محاكمه حقوقيه قانونك
ايكيوز اوتوز ايكنجي ماده سي موجبجه اعلام
مذكورك تفضيله قانون مزبورك ايكيوز قرق
دردنجي ماده سي حكمه توفيقاً كيفيتك يكي سندن

قادينّه مورثلري متوفى لامبودن ارثاً انتقال ايدن
معلوم الحدود بر باب مغازهك بالتخليه مزبوره
لامبرنويه تسليمه دائر اورتّه كوي بدايت
محكمه سندن صادر اولان اعلامك حكمه مرقوم
استراطى عدم قناعتله استيناف دعوايه قيام ايلمش
ايسه ده اولبايده كي استيناف استدعا سنده شرائط
استينافيه جمله سندن اولان اسباب استينافيهك
ذكرو تصريح ايدلميهك نقصان براقديني اكلال
شلمش ومدت استينافيهك مروري جهتيه اكلال
نقصانه دخي مسامح قانوني بولنامش اولديغندن
اصول محاكمه حقوقيه قانونك يوزسكسان التجي
ماده سي موجبجه عرض حاله مذكورك ردينه
حكمندن ومستدعي تميز استراطى وكيلى زامبا
افدينك اشبو حكم عليهنده كي اعتراضاتك
باشلوجه سي استيناف استدعا سنده مربوطاً اعطا
قلنان لايحه ده اسباب استينافيه موجود ايكن
محكمه جه بلا تدقيق رد استدعايه قرار ويرلسي
مقاير قانون اولديغندن بختله اعلامك تقضى
استدعا سندن ومدعي عليها لامبرنو قادينك نتيجه
جوابي استيناف استدعا سنده اسباب استينافيهك
غير موجود اولسنة بناءً رد استدعايه قرار ويرلسي
قانونه موافق اولديني بيانيله اعتراض مذكورك
ردى واعلامك تصديقي طلبندن ومعاون مومى

موجبجه تدقيقات تميزيه اجراسنه ابتداء
قلندى .

اعلام مذكورك خلاصه مالى مذکور
طوبى محصار قريه سي قوم غير محصور اهالي سنىك
الياس نام كسسه ايله بينلرنده متحدث استيناف
دعوا سندن طولاي مرقوم الياس حق سز چيقيديني
حاله كندولرينك وقوعبوله جق مصارف محاكمه

وساثره لرينه مرقوم مصطفىانك كفيل اولديغندن
ودعواى استينافيه ده ايسه مرقوم الياس حق سز
چيقيديغندن بختله بو بايده دوچار اولدقلى بيك
درتيوز يتمش ايكي بيجق غروش مصارف محاكمه
وساثرهك مرقومندن تحصيلنى طلب ودعوى
وبرقطعه كفالتامه ابراز اعطا ايتلمى ولاجل
الحاكمه اولسان دعوتّه مرقوم مصطفى طرفندن

اجابت قلنمامسى اوزرينه محكمه جه مرقومك
غيا بنده تعيين قلنان وكيل مسخر حضوريله اجرا
قلنان محاكمه و تدقيقات نتيجه سنده كفالت
ومقدار مصدرف حقنده اعتراض وقوعنده ايجابه
باقلمق اوزره مبلغ مزبورك سند مذكور ايله
تحقق ايدن كفالت مبنى مرقوم مصطفىانك تحصيله
حكمندن ومستدعي مصطفىانك اشبو حكم عليهنده كي
اعتراضاتك خلاصه سي مبلغ مدعى بهك حد

قانون دائره سنده بالرؤيه اعلامه ربطى ضمننده
ادرنه استيناف محكمه سنده اعاده سنده وزبرده
مفردانى مرقم درتيوز درت غروش يكرمى ياره
مصارف تميزيهك ايلروده حق سز چيقيّه جق طرفه
رجوع ايتك اوزره اول امرده مستدعي
مرقومندن التمسنه ۸ تموز سنه ۳۰۸ تاريخده
متفقاً قرار ويريلهرك تفهيم قلندى .

ميخالج بدايت محكمه سندن ۲۵ مايس سنه
۳۰۷ تاريخي ويكرمى عددى ايله ويريلان اعلامك
تميزيني استدعا ايدن ميخالج قضا سنده تابع عارض
قريه سنده مقيم منلا اوغلى مصطفى اغا ايله بميز
عليه قضاي مذكوره تابع قوم غير محصور
طوبى محصار قريه سي اهالي سي كلكلري كي جواب
لايحه سي دخي كوندرمداكر نندن اصول محاكمه
حقوقيه قانونك ايكيوز يكرمى طقوزنجي ماده سي

اعتدالده اولوب اولدینی تدقیق ایدلمیه رک
خصلتینک ادعاسی وجهله قبول ایدلمسی محاکدن
صدور ایده جک حکملرک عمل واسباب موجبہ سی
کوسترملک لازم کلیر ایکن اعلام مذکورده حکم
مذکورک اسباب موجبہ سیله استناد اولنان ماده
قانونیه نک کوسترملسی و مبرز کفالتنامہ نک اصلی
محکمہ دن جلب ایله مهر موضوع حقندہ تطبیقات
قانونیه اجرایی مقتضی ایکن محکمہ مذکورہ جہ
بو دائرہ قانونیه ده اجرای تدقیقات اولنمامسی
مغایر قانون اولدیفندن بخله اعلامک نقضی استدعا
سندن عبارت بولنمشدر .

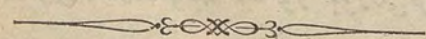
ایجابی مذاکرہ اولندقدہ تمیز اولنان اعلامک
نتیجہ مالی اہالی مرقومہ ایله مرقوم الیاس بیندہ
جریان ایدن استیناف دعواسندنطولای اہالی
مرقومہ نک وقوعبولان ضرر و زیاننک بالغ
اولدینی بیک درتوز غروشک تحقق ایدن
کفالتہ مبنی مرقوم مصطفادن تحسینہ حکمدن
عبارت اولسنہ نظراً حکم واقع اسباب موجبہ
مستند و اصول قانونیه موافق اولدیفنه و مستدعینک
بالادہ محرر اعتراضاتی ایله اعتراضات سائرہ سی
نقض حکمی موجب کور یله مدیکنه بنسأ
اعتراضات واقعہ نک ردیلہ اعلام مذکورک
تصدیقہ وزیردہ مفرداتی محرر سکسان اوج

قرہ حصار صاحب بدایت محکمہ سندن
۲۹ شباط سنہ ۳۰۷ تاریخی و یوز سکسان
عددی ایله استینافاً ویریلان اعلامک تمیزی
صندقلی قضاسنہ تابع قوم غیر محصور چورکلی
قریہ سی اہالیسنہ اضافتہ امام و مختارانی استماع
ایتمش اولدقلری حالده یوم معیندہ دائرہ یه کلیوب
اہالی مرقومہ دن قاضی اوغلی علی اغا ایله ممیز
علیہم کذلک قوم غیر محصور حاجی بشرلی
قریہ سی اہالیسندن یاکر حیب اوغلی علی اغا
ورود ایتدکلرندن ایضاحات شفاهیہ لر یله باش
مدعی عمومی معاونلرندن یورغاکی اقدینسک
مطالعہ سی استماع قلندقدن صکرہ تدقیقات تمیزیہ
اجراسنہ ابتدار قلندی .

اعلام مذکورک خلاصہ مالی قریتین
مذکور تین جوارندہ سکودلی بیکار و صغرجق
طاش واق درہ و کور قیو حدودیلہ محدود
اولوب احیا صورتیلہ کندو قریہ لری اہالیسنک
تحت زراعت و تصرفلرندہ بولنان ایکبوز دونم
مقداری اراضی یه مذکور حاجی بشرلی قریہ سی
اہالیسی طرفندن وقوعبولان مداخلہ نک منعی
حقندہ مذکور چورکلی قریہ سی ہالیسی
طرفندن اقامہ اولنان دعوانک ردینی متضمن
صندقلی بدایت محکمہ سندن صادر اولان
اعلامک استینافاً فسخیلہ جریان ایدن محاکمہ
و تدقیقات نتیجہ سندنہ منازع فیہ محلہ قریتین
مذکور تین اتصالنندہ اقضای عمراندن بعد اراضی
موادن ولوب اعماروزراعتلہ اراضی مذکورہ نک
اوکنندہ بولنان قبونک اوست طرفی بہر دومی
یکرمی بشر غروشه اولہرق بارچہ بارچہ مذکور
حاجی بشرلی قریہ سی اہالیسنہ والت طرفی
دخی مذکور چورکلی قریہ سی اہالیسنہ ترک
اولدینی محلی دفتر خاقانی قیودی اولسایدہ کی
طایو سنداتیہ ثابت اولسنہ مبنی محلہ نک بیک
التیوز اوتوز ایکنجی و بیکیدیوز اویوز یدنجی
مادہ لری احکامنہ توفیقاً مذکور چورکلی قریہ سی
اہالیسنک حاجی بشرلی قریہ سی اہالیسنہ

معارضہ دن منعلرینہ و مستدعی تمیزلردن چورکلی
قریہ سی اہالیسندن بولان مزبور علی اغاک اشبواعلام
علیہندہ باشلوجه اعتراضاتی منازع فیہ اراضی
قریہ لری اہالیسی طرفندن زراعت اولنہ رق
عہدہ تصرفلرندہ اولدینی حالده بو جہت حقندہ
برکونہ تدقیقات اجرا قلنمقصرین منع معارضہ
لرینہ قرار ویرلمسی مغایر قانون اولدیفندن بخله
اعلامک نقضی استدعاسندن و مدعی علیہمدن
حاجی بشرلی قریہ سی اہالیسندن حیب اوغلی
علی اغاک نتیجہ جوانی دخی اراضی مذکورہ نک
قریہ لری اہالیسنہ تفویض اولندینی قیود
رسمیہ ایله تبیین ایتسی جہتیلہ حکم واقع موافق
قانون بولندینی بیانیلہ اعلامک تصدیق طلبندن
و معاون موسی الیہک مطالعہ سی دخی قریتین
اہالیسنک قوم محصور اولوب اولدقلرینک
تحقیق ایله قانون دائرہ سندنہ تشکیل طرفین
ایدلماش و مستدعی تمیز اولان طرفک اراضی
منازع فیہایی عند المزایدہ المقدن استسکاف
ایلدکلری قانون دائرہ سندنہ اثبات اولنماش
واراضی مذکورہ نک فریتندن ہانکیسنک
حدودی داخلندہ بولندینی بالکشف تحقیق
قلنماش اولسنہ مبنی اعتراضات واقعنک موافق
قانون اولدینی بیاندن عبارت بولنمشدر .

ایجابی مذاکره اولند قده تمیزی طلب اولنان
اعلام مندرجاتندن مستفاد اولدینی اوزره بدایه
مدعی بولنان مذکور چورکلی قریه سی اهاالیسنک
اقامه ایتیش اولدقاری دعوی قریه لری اهاالیسندن
اشخاص معینه ومعلومه نك احیا صورتیه
تصرف وزراعتلرنده بولنان اراضی به حاجی بشرلی
قریه سی اهاالیسی جانبندن وقوع بولان مداخله نك
منعی طلبندن عبارت اولسنه کوره دعوی مذکور
مرعی مثللو عمومه عائد دعاوی قیلندن اولوب
اشخاصه عائد بولنسی جهتیله اهاالی مرقومه دن
هربری بر منوال محرر تحت تصرفده بولندینی
ادعا ایتدیکنی بیان واره ایدرک مذکور
اراضی به واضع الب بولنانلر علیهنده اقامه دعوی
ایدهرک درجه اولی محکمه سنجه دخی اکاکوره
تشکیل طرفین ایله اجرای محاکمه اولنسی حکم
قانون اقتضاسندن بولنیش اولدینی حالده بدایه
دعوی مذکور عمومه عائد دعاوی مثللو
اهالی غیرمعلومه نامنه فصل رؤیت ایدیش اولسندن
طولانی عند الاستیناف اعلام مستأنف بهک
فسخی ایله اولوجهله مدعیله تصحیح دعوی
ایتدیریه رک رؤیت اولنق اوزره درجه اولی
محکمه سنه اعاده کیفیت اولنسی لازم کلور
ایکن محکمه استینافیه جه بوراسی نظر دفته
النیه رق اسباب سائرده دن طولانی اعلام



عربکیر بدایت محکمه سندن ۱۹ کانون ثانی
سنه ۳۰۷ تاریخی و قرق عددی ایله صادر
اولان اعلامک تمیزی استدعا ایدن عربکیرده
مقیم نعلنباشی زاده منلا محمد وکیلی حسین افندی
تعیین اولنان کونده دائره به کلوب مدعی علیه
عربکیرک پوشتار محله سنده ساکن فضالی زاده
عمر افندی وکیلی عثمان نوری افندی کلدیکنندن
یالکز مستدعی وکیلنک ایضاحات شفاهی سی
استماع قلندقدن صکره تدقیقات تمیزی به اجرا سنه
ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی عربکیر قضاسنه
تابع فوجی قریه سنک فضالی طور براننده دره
نام محله ساکن مستقلاً باطاپو عهده تصرفده
بولنان معلوم الحدود تخمیناً بش کیله تخم استیعاب
ایدر بر قطعه اراضی به مرقوم ملا محمد بالمداخله
اراضی مذکورده داخلنده اولان بش قطعه
قواققدن معلوم المقدار اغاج قطع واستهلاك ایلنش
اولدیغندن بحثله مداخله واقعه نك منعی واشجار
مذکورده قیمتک تضمین ایتدیرلسی حقتده مومی
ایله عمر افندی طرفندن اقامه اولنان دعوا به

قارشو مدعی علیه ملا محمد دخی مذکور قواققدن
مستقل کندوسنک تحت تملککنده ایدوکنی
مدافعه درمیان ایلنسی اوزرینه جریان ایدن
محاکمه وتدقیقات نتیجه سنده منازع فیه اولان
بش قطعه قواققه مدعی عمر افندی ایله مدعی
علیه ملا محمدک مشترکاً متصرف و واضع الید
اولدقاری محکمه جه استماع اولنان شهودک
شهادتله یله تحقیق و مذکور قواققدن مدعی علیه
ملا محمدک درتیوز اون بش غروشلق اشجار
قطعیله نقل ایتدیردیکی اقراریه تین ایتدیکنه
بناءً مبلغ مذکورک نصفی مدعی علیه ملا محمدک
مدعی عمر افندی به اعطا ایدرک مذکور بش
قطعه قواققه طرفینک بوجه نصفیت تصرف
ایتلرینه قرار ویرلیدکندن ومستدعی تمیزی
وکیلنک اشبو اعلام علیهنده باشلوجه اعتراضاتی
ذات دعوی عقاره متعلق اولدینی حالده
ذی الیدلکک بالینه اثبات ایتدیرلامسی و طرفینک
اثبات مدعا ضمنتده اقامه ایتیش اولدینی شهودک
علناً تزکیه لری اجرا قلماسی مخالف قانون
اولدیغندن بحثله اعلامک نقضی استدعا سندن
ومدعی علیهک نتیجه جوابی دخی حکم مذکور
شهادته مبتنی واعتراضات واقعه غیروارد اولدینی

بیانیله موافق قانون اولان اعلامک تصدیق
طلبندن عبارت بولمشدیر .

مابعدی وار

اصول محاکمه حقوقیه قانون موقتک یکرمی التنجی
واجرا قانون موقتک یکرمی طقوزنجی ماده لری
حکمنه توفیقاً اولجه غزتهلر واسطه سیله اعلان
کیفیت اولندی کی و بر محکومک اوتوز بر کونه
قدر تسویه سی ویا بالرضا تقریر ویرلمسی اولندی
صورته تقریر ورضاسنه باقلمق سزین معامله
فراغیه نک اجرا قلنه جفی مخطر اصولاً تنظیم
اولتوب اسکدار بدایت محکمه سی دیوانخانه سنه
تعلیق ایدلش اولان صوئک اخبارنامه حکمندن
خبردار اولق وتاریخ اعلان مبدأ تبلیغ عد
ایدلک اوزره غزتهلر واسطه سیله دخی اشاعه
واعلاننه مبادرت اولندی .

اعلان

فی ۱۰ خزران سنه ۱۳۰۹

متوفی یازیچی اوغلی مفردیچ افندی ورثه سی
وصیسی بایزارخانک سیراغان مانغا صاریان ذمتده
با اعلام الاجبی اولان مبالغک تأمین استیفاسی
ضمتده محجوز بولنان اسکدارده سلامسزده
پاپاز ابراهام زقاغنده بر نومرولی مع باغچه بر باب
اخشاب خانه ختام مدت مزایده ایله یوز قرق
ایراده طالبی عهده سننده تقرر ایتیش و مدیون
مومی الیهک اقامتگاهى مجهول بولنش اولدینندن

(مطبعة عامر ده طبع اولمشدیر)